

DE

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

1. PSA: 9011 // VISION PROTECT
2. Name und Anschrift des Herstellers und gegebenenfalls seines Bevollmächtigten: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Deutschland
3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Deutschland
4. Gegenstand der Erklärung:

Schutzhandschuhe	Sicherheitsschuhe	Schutzkleidung	Armschoner
X Augenschutz			
5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Verordnung (EU) 2016/425
6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen:

Produktspezifikation 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Die notifizierte Stelle CERTOTTICA SCARL, 0530

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung AC 18036 ausgestellt.

Unterzeichnet für und im Namen von:



 UNTERSCHRIFT

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Geschäftsführung

 NAME, FUNKTION

Bedburg, 24.08.2018

 ORT UND DATUM DER AUSSTELLUNG

EN

EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. PPE: 9011 // VISION PROTECT
2. Name and address of the manufacturer and, where applicable, his authorised representative: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germany
3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germany
4. Object of the declaration:

Protective gloves	Safety shoes	Protective clothing	Arm protection sleeves
X Eye protection			
5. The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Regulation (EU) 2016/425
6. References to the relevant harmonised standards used, including the date of the standard, or references to the other technical specifications, including the date of the specification, in relation to which conformity is declared:

Product specification 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Where applicable, the notified body

CERTOTTICA SCARL, 0530

performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate AC 18036

Signed for and on behalf of:



SIGNATURE

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Management Board
NAME, FUNCTION

Bedburg, 24.08.2018
PLACE AND DATE OF ISSUE

FR

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

1. EPI: 9011 // VISION PROTECT
2. Nom et adresse du fabricant et, le cas échéant, de son mandataire: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Allemagne
3. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Allemagne
4. Objet de la déclaration: 9011 // VISION PROTECT

Gants de protection	Chaussures de sécurité	Vêtements de protection	Protège-bras
X Protection oculaire			
5. L'objet de la déclaration décrit au point 4 est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

RÈGLEMENT (UE) 2016/425

6. Références des normes harmonisées pertinentes appliquées (avec leur date) ou des autres spécifications techniques (avec leur date) par rapport auxquelles la conformité est déclarée:

Spécifications du produit 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Le cas échéant, l'organisme notifié CERTOTTICA SCARL, 0530

a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type

AC 18036

Signé par et au nom de:


SIGNATURE

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Directeur général
NOM, FONCTION

Bedburg, 24.08.2018
DATE ET LIEU D'ÉTABLISSEMENT

BG

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

1. ЛПС: 9011 // VISION PROTECT
2. Име и адрес на производителя и, когато е приложимо, на неговия упълномощен представител: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
3. Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
4. Предмет на декларацията: 9011 // VISION PROTECT

Предпазни ръкавици	Предпазни обувки	Предпазно облекло	Предпазители за ръцете
X Лични предпазни средства за очите			
5. Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

Регламент (ЕС) 2016/425
6. Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти, включително датата на стандарта, или позоваване на другите технически спецификации, включително датата на спецификацията, по отношение на които се декларира съответствие:

спецификация на продукта 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Когато е приложимо, нотифицираният орган CERTOTTICA SCARL, 0530

извърши ЕС изследване на типа (модул В) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа AC 18036

Подписано за и от името на:



ПОДПИС

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Изпълнителен директор
ИМЕ, ДЛЪЖНОСТ

Bedburg, 24.08.2018
МЯСТО И ДАТА НА ИЗДАВАНЕ

ES

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

1. EPI: 9011 // VISION PROTECT
2. Nombre y dirección del fabricante y, en su caso, de su representante autorizado: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemania
3. La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Alemania
4. Objeto de la declaración


Guantes de protección	Zapatos de seguridad	Ropa de protección	Protector de brazo
X Protector ocular			
5. El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable:

Regulación (UE) 2016/425
6. Referencias a las normas armonizadas aplicables utilizadas, incluidas sus fechas, o referencias a las otras especificaciones técnicas, incluidas sus fechas, respecto a las cuales se declara la conformidad:

Especificación del producto 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. En su caso, el organismo notificado CERTOTTICA SCARL, 0530

ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo AC 18036

Firmado por y en nombre de:


 FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, director general

NOMBRE, CARGO

Bedburg, 24.08.2018

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN

CS

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

1. OOP: 9011 // VISION PROTECT
2. Jméno a adresa výrobce a jeho zplnomocněného zástupce, pokud byl jmenován: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Německo
3. Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Německo
4. Předmět prohlášení: 9011 // VISION PROTECT


Ochranné rukavice	Bezpečnostní obuv	Ochranný oděv	Chrániče paží
X Osobní ochrana očí			
5. Předmět prohlášení popsaný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:

Nařízení (EU) 2016/425
6. Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, včetně data normy, nebo na jiné technické specifikace, včetně data specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:

Specifikace produktu 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Případně: oznámený subjekt CERTOTTICA SCARL, 0530

provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu AC 18036

Podepsáno za a jménem:



 PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Jednatel společnosti
JMÉNO, FUNKCE

Bedburg, 24.08.2018
MÍSTO A DATUM VYDÁNÍ

DA

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

1. PV : 9011 // VISION PROTECT
2. Navn og adresse på fabrikanten og i givet fald dennes bemyndigede repræsentant: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
3. Denne overensstemmelseserklæring udstedes alene på fabrikantens ansvar: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
4. Erklæringens genstand:


Beskyttelseshandsker	Sikkerhedssko	Beskyttelsesdragt	Armskåner
X Personligt øjenværn			
5. Genstanden for erklæringen, der er beskrevet i punkt 4, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:

Forordning (EU) 2016/425
6. Henvielse til de relevante harmoniserede standarder, der er anvendt, herunder standardernes dato, eller henvielse til de andre tekniske specifikationer, herunder specifikationernes dato, som der erklæres overensstemmelse med:

Produktspecifikation 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Hvor det er relevant, det bemyndigede organ CERTOTTICA SCARL, 0530

har foretaget EU-typeafprøvning (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest AC 18036

Underskrevet for og på vegne af:



UNDERSKRIFT

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Adm. direktør

NAVN, STILLING

Bedburg, 24.08.2018

UDSTEDELSESTED OG -DATO

ET

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

1. Isikukaitsevahend: 9011 // VISION PROTECT
2. Tootja ja vajaduse korral tema volitatud esindaja nimi ja aadress: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksamaa
3. Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksamaa
4. Deklareeritav toode: 9011 // VISION PROTECT

Kaitsekindaid	Kaitsejalatsid	Kaitseriietus	Käsivarre kaitset
X Isiklikud silmakaitsevahendid			
5. Punktis 4 nimetatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega:

Määruse (ELi) 2016/425
6. Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele (sh standardite kinnitamise kuupäev) või viited teistele tehnilistele kirjeldustele (sh kirjelduse kinnitamise kuupäev), millele vastavust deklareeritakse:

Toote spetsifikatsioon 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Kui see on asjakohane, siis teavitatud asutus CERTOTTICA SCARL, 0530

viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja väljastas ELi tüübihindamissertifikaadi AC 18036

väljaandmise koht ja kuupäev:


ALLKIRI

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Tegevjuht
NIMI, AMETINIMETUS

Bedburg, 24.08.2018
VÄLJAANDMISE KOHT JA KUUPÄEV

EL

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

1. ΜΑΠ: 9011 // VISION PROTECT
2. Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή και, κατά περίπτωση, του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Γερμανία
3. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Γερμανία
4. Αντικείμενο της δήλωσης: 9011 // VISION PROTECT

Γάντια προστασίας	Υποδήματα ασφαλείας	Προστατευτικός ρουχισμός	Φορετό προστατευτικό βραχίονα
X Ατομικό μέσο προστασίας για τα μάτια			
5. Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται στο σημείο 4 είναι σύμφωνο προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425
6. Στοιχεία αναφοράς των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας του προτύπου, ή στοιχεία αναφοράς των άλλων τεχνικών προδιαγραφών, συμπεριλαμβανομένης της ημερομηνίας της προδιαγραφής, ως προς τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:
Προδιαγραφή προϊόντων 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Κατά περίπτωση, ο κοινοποιημένος οργανισμός CERTOTTICA SCARL, 0530

διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (Ενότητα Β) και χορήγησε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ AC 18036

Υπογραφή για και εξ ονόματος:



ΥΠΟΓΡΑΦΗ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Εκτελεστικό
ΌΝΟΜΑ, ΘΕΣΗ

Bedburg, 24.08.2018
ΤΟΠΟΣ ΚΑΙ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

GA

DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA UIMH DE CHUID AE

1. TCP: 9011 // VISION PROTECT
2. Ainm agus seoladh an mhonaróra agus, más infheidhme, ainm agus seoladh a ionadaí údairithe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
An Ghearmáin
3. Eisítear an dearbhú comhréireachta sin faoi fhreagracht an mhonaróra amháin: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
An Ghearmáin
4. Aidhm na comhréireachta: 9011 // VISION PROTECT

Lámhainní cosanta	Bróga sábháilteachta	Éadaí cosanta	Muinchillí cosanta láimhe
X Cosaint phearsanta súl			
5. Tá aidhm an dearbhaithe, a bhfuil tuairisc i bpointe 4 uirthi, i gcomhréir le reachtaíocht chomhchuibhithe ábhartha an Aontais:

Riaghladh (AE) 2016/425


6. Tagairtí do na caighdeáin chomhchuibhithe ábhartha a úsáideadh, dáta an chaighdeáin san áireamh, nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile, dáta na sonraíochta san áireamh, maidir leis an gcomhréireacht ar leith a dhearbhaítear:

Bathar-sònrachadh 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. An comhlacht dá dtugtar fógra CERTOTTICA SCARL, 0530

cineálscrúdú AE déanta aige (Modúl B) AC 18036

Arna shíniú le haghaidh agus thar ceann:


SÍNIÚ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, rianachd
AINM, FEIDHM

Bedburg, 24.08.2018
ÁIT AGUS DÁTA EISIÚNA

HR

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

1. OZO: 9011 // VISION PROTECT
2. Ime i adresa proizvođača i, prema potrebi, njegova ovlaštenog zastupnika: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Njemačka
3. Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Njemačka
4. Predmet izjave: 9011 // VISION PROTECT


Zaštitne rukavice	Sigurnosne cipele	Zaštitna odjeća	Štitnik za ruke
X Osobna zaštita očiju			
5. Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

Regulacija (EU) 2016/425
6. Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme, uključujući datum norme, ili upućivanja na druge tehničke specifikacije, uključujući datum specifikacije, u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost:

specifikacija proizvoda 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Prema potrebi, prijavljeno tijelo CERTOTTICA SCARL, 0530

obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa AC 18036

Potpisano za i u ime:



 POTPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Upravljanje
IME, FUNKCIJA

Bedburg, 24.08.2018

MJESTO I DATUM IZDAVANJA

IT

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

1. DPI : 9011 // VISION PROTECT
2. Nome e indirizzo del fabbricante e, ove applicabile, del suo mandatario: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
3. La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
4. Oggetto della dichiarazione: 9011 // VISION PROTECT


Guanti di protezione	Scarpe di sicurezza	Abbigliamento di protezione	Proteggi braccia
X Protezione personale per gli occhi			
5. L'oggetto della dichiarazione di cui al punto 4 è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

Regolazione(UE) 2016/425
6. Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate, compresa la data della norma, o alle altre specifiche tecniche, compresa la data della specifica, in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

Specifica di prodotto 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Ove applicabile, l'organismo notificato CERTOTTICA SCARL, 0530

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo AC 18036

Firmato a nome e per conto di:


 FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direttore amministrativo
NOME E COGNOME, FUNZIONE

Bedburg, 24.08.2018
LUOGO E DATA DEL RILASCIO

LV

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

1. IAL: 9011 // VISION PROTECT
2. Ražotāja un attiecīgā gadījumā viņa pilnvarotā pārstāvja vārds vai nosaukums un adrese: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vācija
3. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vācija
4. Deklarācijas priekšmets: 9011 // VISION PROTECT

Aizsargcimdi	Drošības apavi	Aizsargapģērbs	Roku aizsargi
X Individuālā acu aizsardzība			
5. Iepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

Regulešana (ES) 2016/425

6. Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem, norādot standarta datumu, vai atsauces uz citām tehniskajām specifikācijām, norādot specifikācijas datumu, saistībā ar kurām ir deklarēta atbilstība:


produkta specifikācija 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Attiecīgā gadījumā, paziņotā struktūra CERTOTTICA SCARL, 0530

veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu

AC 18036

Paraksts šādas personas vārdā:



PARAKSTS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, rīkotājdirektors
VĀRDS UN UZVārds, AMATS

Bedburg, 24.08.2018
IZDOŠANAS VIETA UN DATUMS

LT

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

1. AAP: 9011 // VISION PROTECT
2. Gamintojo ir, kai taikytina, jo įgaliotojo atstovo pavadinimas (vardas, pavardė) ir adresas: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vokietija
3. Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Vokietija
4. Deklaracijos objektas: 9011 // VISION PROTECT

Apsauginės pirštinės	Apsauginiai batai	Apsauginė apranga	Rankų apsaugai
X Asmeninė akių apsaugos priemonė			
5. 4 punkte apibūdintas deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

Reguliavimas (ES) 2016/425

6. Nuorodos į atitinkamus taikytus darniuosius standartus (įskaitant standarto datą) arba į kitas technines specifikacijas (įskaitant specifikacijos datą), pagal kurias buvo deklaruota atitiktis:

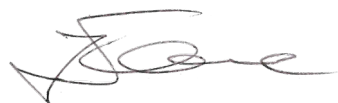
produkto specifikacija 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Kai taikytina, notifikuotoji įstaiga CERTOTTICA SCARL, 0530

atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą

AC 18036

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:



PARAŠAS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, generalinis direktorius
VARDAS, PAVARDĖ, PAREIGOS

Bedburg, 24.08.2018
IŠDAVIMO DATA IR VIETA

HU

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

- Egyéni védőeszköz: 9011 // VISION PROTECT
- A gyártónak és adott esetben meghatalmazott képviselőjének neve és címe: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Németország
- Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Németország
- A nyilatkozat tárgya: 9011 // VISION PROTECT

Védőkesztyű	Biztonsági lábbeli	Védőruházat	Karvédő
X Személyes szemvédelem			
- A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:

Szabályozás (EU) 2016/425
- Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás és a szabvány dátumának megadása, vagy az azon egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás – az adott leírás dátumával együtt –, amelyekre a megfelelőségi nyilatkozat vonatkozik:

Termékleírás 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
- Adott esetben a(z) CERTOTTICA SCARL, 0530

bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiadta a(z) EU-típusvizsgálati tanúsítványt AC 18036

A tanúsítványt a következő nevében és megbízásából írták alá:


 ALÁÍRÁS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, ügyvezető igazgató
NÉV, BEOSZTÁS

Bedburg, 24.08.2018
A KIÁLLÍTÁS HELYE ÉS DÁTUMA

MT

DIKJARAZZJONI TAL-KONFORMITÀ TAL-UE

1. PPE: 9011 // VISION PROTECT
2. Isem u indirizz tal-manifattur u, fejn ikun applikabbli, ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Il-Ġermanja
3. Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Il-Ġermanja
4. Is-sugġett tad-dikjarazzjoni: 9011 // VISION PROTECT

Ingwanti protettivi	Żraben ta' sikurezza	Indumenti protettivi	Kmien ta' protezzjoni għad-dirgħajn
X Protezzjoni personali għall-ghajn			
5. L-ghan tad-dikjarazzjoni deskritt fil-punt 4 huwa f'konformità mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:

Regolament (UE) 2016/425
6. Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti użati, inkluża d-data tal-istandard, jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra, inkluża d-data tal-ispeċifikazzjoni, li tkun qiegħda tiġi ddikjarata l-konformità fir-rigward tagħha:

ispeċifikazzjoni tal-prodott 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Fejn ikun applikabbli, il-korp notifikat CERTOTTICA SCARL, 0530

wettaq l-eżami tal-UE tat-tip (Modulu B) u ħareġ iċ-ċertifikat tal-eżami tal-UE tat-tip AC 18036

Iffirmat għal u f'isem:



FIRMA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direttur manigerjali
ISEM, FUNZJONI

Bedburg, 24.08.2018
POST U DATA TAL-HRUĠ

NL

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

1. PBM: 9011 // VISION PROTECT
2. Naam en adres van de fabrikant en, indien van toepassing, zijn gemachtigde: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Duitsland
3. Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Duitsland
4. Voorwerp van de verklaring:

	Veiligheidsschoenen	Veiligheidsschoenen	Veiligheidskleding	Armbescherming
X Persoonlijke oogbescherming				
5. Het in punt 4 beschreven voorwerp is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

Verordening (EU) 2016/425

6. Vermelding van de relevante toegepaste geharmoniseerde normen, met inbegrip van de datum van de norm, of van de andere technische specificaties, met inbegrip van de datum van de specificatie, waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

Productspecificatie 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Indien van toepassing: „De aangemelde instantie CERTOTTICA SCARL, 0530

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek AC 18036 afgegeven.

Ondertekend voor en namens:



HANDTEKENING

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, directeur

NAAM, FUNCTIE

Bedburg, 24.08.2018

PLAATS EN DATUM VAN AFGIFTE

PL

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

1. ŚOI: 9011 // VISION PROTECT
2. Imię i nazwisko lub nazwa i adres producenta oraz, w stosownych przypadkach, jego upoważnionego przedstawiciela: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Niemcy
3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Niemcy
4. Przedmiot deklaracji: 9011 // VISION PROTECT


Rękawice ochronne	Obuwie ochronne	Odzież ochronna	Ochroniacze przedramienia
X Indywidualna ochrona oczu			
5. Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

Regulacja (UE) 2016/425
6. Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

Specyfikacja produktu 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. W stosownych przypadkach jednostka notyfikowana CERTOTTICA SCARL, 0530

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE AC 18036

Podpisano w imieniu:



 PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, dyrektor zarządzający
IMIĘ I NAZWISKO, STANOWISKO

Bedburg, 24.08.2018
MIEJSCE I DATA WYDANIA

PT

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

1. EPI:	9011 // VISION PROTECT		
2. Nome e endereço do fabricante e, se for caso disso, do seu mandatário:	AS Arbeitsschutz GmbH Heinrich-Hertz-Str. 11 50181 Bedburg Alemanha		
3. A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:	AS Arbeitsschutz GmbH Heinrich-Hertz-Str. 11 50181 Bedburg Alemanha		
4. Objeto da declaração:	9011 // VISION PROTECT		
Luvas de proteção	Calçado de segurança	Vestuário de proteção	Protetores para os braços
X Proteção ocular pessoal			

5. O objeto da declaração mencionado no ponto 4 está em conformidade com a legislação da União de harmonização aplicável:

Regulação (UE) 2016/425

6. Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas, incluindo a data de cada uma delas, ou a outras especificações técnicas, incluindo a data da especificação, em relação às quais a conformidade é declarada:


Especificação do produto 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Se aplicável, o organismo notificado CERTOTTICA SCARL, 0530

efetuiu o exame UE de tipo (Módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de tipo

AC 18036

Assinado por e em nome de:



ASSINATURA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, diretor-gerente

NOME, CARGO

Bedburg, 24.08.2018

LOCAL E DATA DE EMISSÃO

RO

DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

1. EIP: 9011 // VISION PROTECT
2. Denumirea și adresa producătorului și, după caz, ale reprezentantului autorizat al acestuia: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
3. Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului. AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Germania
4. Obiectul declarației: 9011 // VISION PROTECT


Mănuși de protecție	Încălțăminte de siguranță	Îmbrăcăminte de protecție	Protecție braț
X Protecție pentru ochi			
5. Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii:

Regulament (UE) 2016/425
6. Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite, inclusiv data standardului, sau trimiteri la celelalte specificații tehnice, inclusiv data specificației, în legătură cu care se declară conformitatea.

Caietul de sarcini produs 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. După caz, organismul notificat CERTOTTICA SCARL, 0530

a efectuat examinarea UE de tip (modul B) și a eliberat
certificatul de examinare UE de tip AC 18036

Semnat pentru și în numele:


 SEMNĂTURA

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, Managing Director
NUMELE, FUNCȚIA

Bedburg, 24.08.2018
LOCUL ȘI DATA ELIBERĂRII

SK

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

1. OOP: 9011 // VISION PROTECT
2. Meno a adresa výrobcu a prípadne jeho splnomocneného zástupcu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemecko
3. Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemecko
4. Predmet vyhlásenia:


Ochranné rukavice	Bezpečnostná obuv	Ochranný odev	Chránič na rukávy
X Osobná ochrana očí			
5. Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:

Predpis (EÚ) 2016/425
6. Odkazy na príslušné použité harmonizované normy vrátane dátumu normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie vrátane dátumu špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda vyhlasuje:

Špecifikácie výrobku 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. V prípade potreby notifikovaná osoba CERTOTTICA SCARL, 0530

vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ skúšky typu AC 18036

Podpísané za a v mene:



 PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, výkonný riaditeľ
MENO, FUNKCIA

Bedburg, 24.08.2018

MIESTO A DÁTUM VYDANIA

SL

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

1. Osebna varovalna oprema: 9011 // VISION PROTECT
2. Ime in naslov proizvajalca in po potrebi njegovega pooblaščenega zastopnika: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemčija
3. Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Nemčija
4. Predmet izjave: 9011 // VISION PROTECT


Zaščitne rokavice	Varnostna obutev	Zaščitna oblačila	Ščitniki rok
X Osebna zaščita oči			
5. Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustrezno harmonizacijsko zakonodajo Unije:

Predpis (EU) 2016/425
6. Sklicevanja na ustrezne uporabljene harmonizirane standarde, vključno z datumom standarda, ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije, vključno z datumom specifikacije, v zvezi s katerimi je izdana izjava o skladnosti:

Specifikacija proizvoda 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Po potrebi: priglašeni organ CERTOTTICA SCARL, 0530

je izvedel EU-pregled tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa AC 18036

Podpisano za in v imenu:



 PODPIS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, direktor
IME, FUNKCIJA

Bedburg, 24.08.2018
KRAJ IN DATUM IZDAJE

FI

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

- Henkilönsuojain: 9011 // VISION PROTECT
- Valmistajan ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan nimi ja osoite: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksa
- Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Saksa
- Vakuutuksen kohde: 9011 // VISION PROTECT

Suojakäsineet	Turvakengät	Suojavaatetus	Käsivarsisuoja
X Henkilökohtainen silmäsuoja			
- Edellä 4 kohdassa kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Säätely (EU) 2016/425
- Viittaukset asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on sovellettu, tai viittaukset muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu, sekä kyseisten standardien ja eritelmien hyväksymispäivä:

Eritelmässä 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
- Tarvittaessa: ilmoitettu laitos CERTOTTICA SCARL, 0530

suoritti EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuks AC 18036

Puolesta allekirjoittanut:


 ALLEKIRJOITUS

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, toimitusjohtaja
NIMI, TEHTÄVÄ

Bedburg, 24.08.2018
ANTAMISPAIKKA JA -PÄIVÄMÄÄRÄ

SE

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

1. Personlig skyddsutrustning: 9011 // VISION PROTECT
2. Tillverkarens namn och adress och, i förekommande fall, dennes representants namn och adress: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
3. Att försäkran om överensstämmelse utfärdats på tillverkarens eget ansvar: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Tyskland
4. Föremålet för försäkran:

Skyddshandskar	Skyddsskor	Skyddskläder	Armskydd
X Personligt ögonskydd			
5. Att föremålet för den försäkran som beskrivs i punkt 4 överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

Reglering (EU) 2016/425

6. Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som tillämpats, inklusive datum för standarden, eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer, inklusive datum för specifikationen, enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

Produktspecifikation 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. I tillämpliga fall: Det anmälda organet CERTOTTICA SCARL, 0530

har utfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typintyget AC 18036

Undertecknad för:



 NAMNTECKNING

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, VD

 NAMN, BEFATTNING

Bedburg, 24.08.2018

 ORT OCH DATUM FÖR UTFÄRDANDE

RU

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

1. СИЗ: 9011 // VISION PROTECT
2. Имя и адрес производителя и в случае необходимости уполномоченного представителя: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
3. Искключительную ответственность за выставление этой Декларации Соответствия несёт производитель: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Германия
4. Предмет декларации


Защитные перчатки	Защитная обувь	Защитная одежда	Защита для рук
X Индивидуальная защита для глаз			
5. Описанный под номером 4 предмет декларации соответствует требованиям гармонизированного законодательства Евросоюза:

Постановление (EU) 2016/425
6. Сведения использования соответствующих гармонизированных норм или прочих технических спецификаций, которые поясняются в этой декларации, включая дату норм или прочих технических спецификаций:

Спецификация продукта 1.0.3 (180719)
EN 166:2001
7. Нотифицированный орган CERTOTTICA SCARL, 0530

провёл ЕС испытание опытного образца (Модуль B) и выставил свидетельство ЕС NR. AC 18036
об испытании типового образца.

ПОДПИСЬ ОТВЕТСТВЕННОГО ЛИЦА:



 ПОДПИСЬ

AS Arbeitsschutz GmbH
Jens Thome, ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР
ИМЯ, ФУНКЦИЯ

Bedburg, 24.08.2018
МЕСТО И ДАТА ПОДПИСАНИЯ

TR

AVRUPA BİRLİĞİ (AB) - UYGUNLUK BEYANI

- Kişisel koruyucu ekipmanlar (PPE): 9011 // VISION PROTECT
- Üreticinin (İmalâtçının) ismi ve adresi ve icabında onun yetkili temsilcisi: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Almanya
- Bu uygunluk Beyannamesinin tek sorumlusu üreticiye (imalâtçıya) aittir: AS Arbeitsschutz GmbH
Heinrich-Hertz-Str. 11
50181 Bedburg
Almanya
- Beyanın konusu:

Koruyucu eldivenler	Koruyucu Ayakkabılar	Koruyucu kıyafetler	Kol Koruyucular
X Kişisel göz koruması			

5. 4. maddede açıklanan beyanın konusu, ilgili Birlik uyum mevzuatına uygundur:

Düzenleme (AB) 2016/425

6. Standartların tarihi ve diğer teknik şartnameler de dahil olmak üzere, ilgili uyumlaştırılmış standartların veya uygunluk beyanı verilen diğer teknik şartların belirtilmesi

Ürün şartname 1.0.3 (180719)
EN 166:2001

7. Onaylanmış kuruluş CERTOTTICA SCARL, 0530

AB tipi muayeneyi (B modülü) gerçekleştirdi ve AB tipi inceleme sertifikasını no. yayınladı.

AC 18036

Adına imza attı:


İMZA

AS Arbeitsschutz GmbH

Jens Thome, Yönetici

ADI, POZİSYON

Bedburg, 24.08.2018

YER VE TARİH